

Enformaziuns y Comunicaziuns

Edema dla Fede: L'Edema vá a piz cösta domëgna ai 25 d'otober. An s'encunta ales 17:30 sön Badia por jí en prozesciun con ciandëres cina sö Oies. Lassö saràl spo Mëssa.

Consëi de Ploania: Al è sontada en dédemesaledema ai 28 d'otober ales 20:00 te calogna.

Festa dai Crejimës: A düc i crejimës y toç/familiars, co s'à anunzié por la Festa dai Crejimës "On Fire", i vëgnel recordé che post d'encuntada è en sabeda ai 31 d'otober ales 16:00, pla Hofburg a Porsenú. An vá ia privat. Info: www.bz-bx.net/gefirmtenfest.

Oferta: La Uniun de San Vinzenz präia dô l'Oferta pla funziun da Gnissant dômisde.

Referat/1: Le Zënter Families Mareo enviëia al referat "La Pedagogia dl'Evoluziun y les 7 süghertës che i mituns adora", ai 27/10 ales 20:00, te calogna. Con Candida Ellecosta.

Referat/2: Ai 27 d'otober ales 20:00, èl tla Ciasa Runcher sön Badia le referat "Cò, ne sàste nia? Al tol ete droghes! - Canche i geniturs y la parontela è i ultimi da gni lassora."

Avis/1: Le Comun de Mareo lascia alessëi che en sabeda ai 31 de otober dales 8:00 ales 12:00 pòn jì dan le magazinn dai stödafüs d'Al Plan a dô barantli.

Avis/2: Al vën lascé alessëi che l'apoteca d'Al Plan sarà slüta dai 1. ai 8 de novëmber.

Avis/3: La Ciamena dal Guant ta Picolin sarà slüta por i proscimi mënsc, deache an è tal laür da se trasferì te d'atri locai. Canche l'ativité vën endò tuta sö, gnaràl lascé alessëi.

Zënter Families/1: Düc i pici (da 3 agn ensö) con familiars è enviës ai 31 d'otober ales 17:00 da gni te salf dles manifestaziuns al teater por todësch "Die Geschichte der 3 kleinen Schweinchen", con Gernot Nagelschmied. Dedò gnaràl praté ciastëgnes alaleria.

Zënter Families/2: Al vën fat na scora por geniturs sön "nosc möt dai 10 ai 14 agn", con la ddra. Margarethe Mayr. Pröm iade ai 11/11 te calogna, spo ai 18 y 25/11 y ai 2/12, te salf dla Raika, trës dales 20 ales 22:30. Cost: 55,00€ a cé y 75,00€ por përs (50,00€ y 70,00€ por mëmbri ZFM). S'anunzié anter i 30/10 al 333/2181049 o helga.rubatscher@rolmail.net

Conzert: Badiamusica enviëia en jöbia ai 29 d'otober ales 20:00 tla Ciasa Runcher sön Badia a en conzert con l'ensemble "Windkraft" y l'atur Simon Kostner, co porta dant le pröm iade por badiot l'opera "La storia dl suldà" de I. Stravinskij. Le conzert vën daurì da na composiziun de Konrad Tavella, comiscionada aposta por cösta opera.

Impressum: Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo.

Comunicaziuns - cina al dédemesaledema séra - da mené a: Pablo Palfrader

Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com

Download plata: www.comun.mareo.bz.it o inçe www.valbadiaonline.it



Ploania
d'Al Plan
de Mareo

La plata de
Ploania

E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com - Radio de Ploania: 93,00 MhZ
Telefönn y fax de calogna 0474/501006

30. Domëgna dal ann liturgich B, ai 25.10.15 - nr. 48



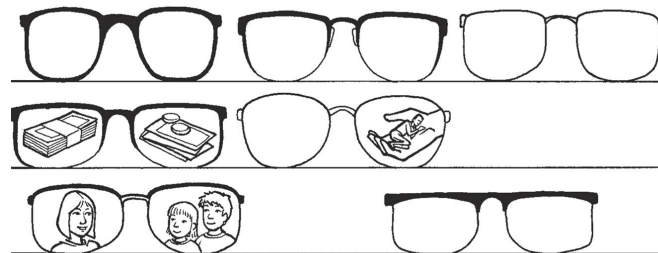
福若瑟
VAL BADIA

Çi dessi pa fà por te?

Dal Vagnele dô San Merch 10, 46 - 52

En chël tomp ⁴⁶canche Gejù à lascé Ierico con sü discepui y con na gran meja de jont, èl en petler verc sonté sön ur' de strada, Bartimèus, le fi de Timèus. ⁴⁷Pornanch'al à aldi, ch'al è enlò Gejù da Nàzaret, àl motü man da scraié dadalt: Fi de Davide, Gejù, mënete picé de me! ⁴⁸Trec le bronterà ch'al dea scuté. Mo al scraiâ ciámó plü dassënn: Fi de Davide, mënete picé de me! ⁴⁹Gejù è sté chit y à dit: Cherdédele ca! Ai à cherdé le verc y ti à dit: Ais coraje, lea sö, al te chërda. ⁵⁰Danlò àl sciüré demez so mantel, è salté sö y ti è jü pormez a Gejù. ⁵¹Gejù l'à damané: Çi dessi pa fà por te? Le verc à respognü: Rabuni, ch'i poi endò odëi. ⁵²Dailò ti à Gejù dit: Va! Tòa fede t'à salvé. Te chël momont àl endò odü, y al ti è jü do a Gejù sön so tru.

Parora dal Signur. - Lalt a té, Gejù Crist!



Es gibt ein Sehen, das blind ist. Wenn ich nur Reichtum, nur meine eigenen Wünsche vor Augen habe. Oder – wie es die heilige Katharina von Siena gesagt hat – „die Wolke der Gleichgültigkeit und den Nebel der Eigenliebe vor meinen Augen dulde“. Und es gibt ein Sehen, das einem Tunnelblick gleichkommt. Wenn ich nur die Menschen vor Augen habe, die mir nahestehen. Und es gibt ein Sehen, das unabhängig von der Schärfe der Brille, vom Sehvermögen meiner Augen ist: das Vertrauen zu Gott.

**An ne pó nia
dagnora mâ
sorvì Chël
Bel Dio
con le laür,
mo inçe con
fà festa y
se palsé fora.**

Martin Luther



Domègna: 25.10: XXX. Domègna dal Ann Liturgich "B"



Oferta por la Ploania

8.30: S.M. a La Pli

9.30: Oraziun dla domègna

10.00: S.M. pro popolo por dōta la Ploania

11.30: Funziun dal Bato: Judith Clara y Emma Obojes

14.30: Funziun dal Bato: Anna Resch

Lön. 26.10:

Feria dla 30. edema: S.Amandus, Sa.Josephine

7.20: S.M. por +nt Felix Rindler de Brüsca

S.M. por +nc' Comploi Fine y David de Mano

S.M. por +nt Siur Heinrich Videsott

S.M. en onù de Sant Ojöp

Dédol. 27.10:

Feria dla 30. edema: S.Wolfhard

7.30: S.M. a La Pli

18.00: Corona d'otober

Dédem.28.10

Festa di Sanc' Apostui Scimun y Jüda Thaddeo

18.00: S.M. por +nc' Mutschlechner Hubert y Anni

S.M. por +nt Accorinti Marcello

S.M. por +nta Feichter Maria

S.M. de renger. por 50 agn de matrimone

dla Fam. Trebo Paul y Anna, dal Sauter

Jöbia 29.10:

Feria dla 30. edema: S.Narzissus, Sa.Ermelinda

18.00: Corona d'otober

19.30: S.M. a La Pli

Vëndr.30.10.:

Feria dla 30. edema: S.Emicho, S.Bernhard

7.10: S.M. por i scolari

S.M. por +nc' Ferdigg Luigia y Friedl

S.M. por +nc' Adolf y Jep Ties, Valiares

S.M. por les Püres Animes

18.00: Corona ete dal Ciüch

Sab.31.10.:

Sa.Maria in sabato: S.Wolfgang, Sa.lutta

15.30: Pissia por i scolari: Elementare y Media

16.30: Poscibilitè da se pissiè por Gnissant

18.00: S.M. por +nt Mutschlechner Albert dal Pech

S.M. por +nc' Paul y Michelina Kastlunger

S.M. por +nta Albina Palfrader Basso

S.M. por +nta Marta Obojes de Gorghe

S.M. aniv. por +nta Patrizia Rungger de Berto

Domègna 01.11: Festa de Gnissant y Commemoraziun dai +nc'

Oferta por i bojügns dla Ploania

8.30: S.M. a La Pli

9.30: Proa dal cor de dljia

10.00: S.M. sol. pro Popolo por dōta la Ploania

14.00: Requiem de commemoraziun dai defunc'

Recòrt dai +nc' dal Ann 2015

Vijita y oraziun te cortina

N.B.: Oferta por le Grup S.Vinzenz por beneficenza



I crèii te Chëlbeldio, desco en verc crèii tal sorëdl- nia ciodiche al le vëig-, mo deache al le sont.

(Phil Bosmans)

Canche Bartimeus scraiâ dô aiüt, n'edl trec co orea le fá scuté.

Por Papa Francësch é cösc en ejompl de cristians co dejidrà en raport slüt y egoistich con Gejú, olache i püri n'â degöna lerch: "Cöstes porsones n'alda granca aldedaencö le scrai de chi co á debojügn de Crist. Al é en grup de menefreghisç, che vir por se enstësc. Te so egoism n'esai nia bogh da aldí le scrai do aiüt y salvëza de trepa jont, mo granca la usc de Gejú."

Al é en odëi, co é verc: Sc'i á ma mia richëza, mi dejiders dan dai edli.

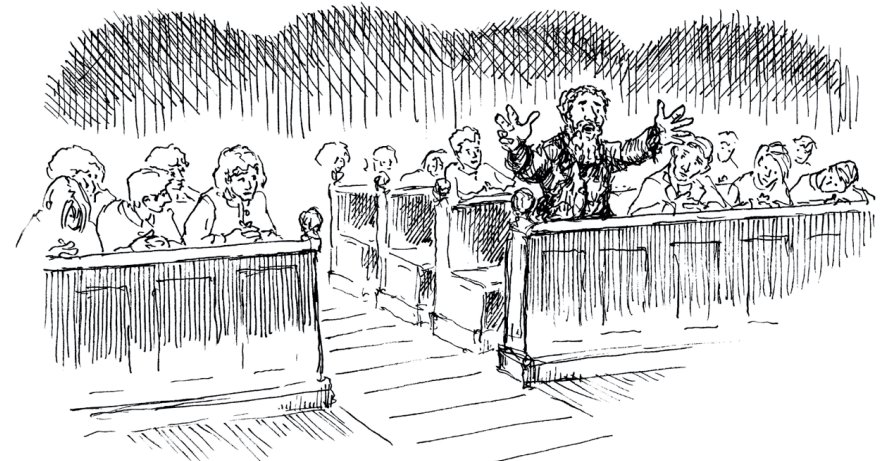
O - desco Sa. Catarina da Siena dij:

"Sc'i azetëii la neora dal'endeferonza y le ciarü dal egoism dan mi edli."

Y al é en odëi, co ti somëia al ciaré fora por en tunel. Sc'i vëighi ma chi co mo sta a müs.

Y al esist en odëi, co ne depond nia dai vidles, nia da mia vista:

al é la **crëta te Chëlbeldio**. (image)



In Gottes Hand

Ich komm', weiß nicht woher,
ich bin und weiß nicht wer,
ich leb', weiß nicht wie lang,
ich sterb' und weiß nicht wann,
ich fahr, weiß nicht wohin,
mich wundert's, dass ich fröhlich bin.

Da mir mein Sein so unbekannt,
geb'ich es ganz in Gottes Hand.
Die führt' es wohl, so her wie hin:
Mich wundert's,
wenn ich noch traurig bin.
(Hans Thoma)

Sorvisc dai Ministronç

Lönesc 26/10 (07:20h), Dédemesaledema 28/10 (18:00h), Vëndres 30/10 (07:10h): Claudia y Susan Kaneider;

Sabeda 31/10 (18:00h): Max Maneschg, Mara Rungger, Jan, Max y Moriz Trebo, Alessia Kaneider;

Domègna 01/11 (10:00h): Lucia Obwegs, Marlene Palfrader, Luca y Esther Comploi, Maria y Matteo Huber, Caroline Piazza, Alexa y Jan Ties, Max Clara;

Domègna 01/11 (14:00h): Jasmin, Martina y Melanie Ties, Max y Philipp Palfrader, Sebastian Mutschlechner, Veronika Erlacher, Susanna Kastlunger;

